



UNITÉS COMBINÉES  
PRODUITS R-410A ACTUELS ET NOUVEAUX PRODUITS R-32



Thank goodness  
for Goodman.®



# Une marque de confiance depuis **plus de 45 ans.**



## NOTRE HÉRITAGE.

En 1954, Harold V. Goodman, fondateur de Goodman, devient entrepreneur en climatisation dans la ville en pleine croissance de Houston, au Texas. À mesure que la ville torride de la côte du Golfe se développait, l'entreprise d'Harold se développait également et, à la fin des années 1960, il était l'un des concessionnaires en CVCA les plus prospères des États-Unis.

Ces mêmes principes guident Goodman aujourd'hui. Nous restons concentrés sur la fourniture de produits de haute qualité à un prix abordable et sur leur protection avec des garanties limitées exceptionnelles\*. Cette orientation claire a permis à Goodman de devenir l'un des principaux fabricants d'unités de produits et de systèmes de chauffage et de climatisation résidentiels et commerciaux légers en Amérique du Nord.

## DÉDIÉ À VOTRE CONFORT.

Le meilleur système de confort est celui dont vous n'avez pas à vous soucier. Il s'allume au moment où vous en avez besoin et fonctionne ensuite silencieusement et efficacement toute l'année. Les systèmes de marque Goodman sont dotés de fonctionnalités conçues pour offrir des performances exceptionnelles pour les années à venir.

Nos systèmes sont proposés à des prix qui vous aident à ajouter du confort à votre budget auprès d'un concessionnaire local indépendant de la marque Goodman. Et ce n'est que le début. Nous voulons que vous souriez chaque fois que vous ouvrez votre facture de services publics, c'est pourquoi nous intégrons une technologie écoénergétique dans nos unités.



\*Les détails complets de la garantie sont disponibles auprès de votre concessionnaire local ou sur [www.goodmanmfg.com](http://www.goodmanmfg.com).



### FAITES-VOUS PLAISIR.

Goodman est l'un des plus grands noms de la climatisation, du chauffage et du confort résidentiel écoénergétique. C'est parce que Goodman fait honneur à son nom, avec une technologie écoénergétique éprouvée, des matériaux très durables et une fabrication impeccable. Ainsi, peu importe où vous habitez ou si votre maison est petite ou grande, Goodman a probablement une solution pour vous aider à garder votre maison confortable.

Ces gars sont bons, vraiment bons.

### FAITES CONFIANCE AUX EXPERTS.

Lors de la sélection d'un nouveau système CVCA, votre concessionnaire local de la marque Goodman vous aidera à faire le bon choix. Après tout, ce sont des experts assidus dans le domaine qui peuvent évaluer avec précision vos besoins et solutions spécifiques. Vous ne connaissez peut-être pas la marque des plaquettes de frein installées par votre mécanicien automobile de confiance, mais vous faites confiance à votre mécanicien pour que votre véhicule fonctionne comme prévu. Vous êtes entre de bonnes mains avec un concessionnaire de la marque Goodman!





## TOUT VA BIEN.

### Découvrez les avantages incroyables des unités résidentielles combinées Goodman!

Adoptez le confort toute l'année avec la gamme d'unités résidentielles combinées de Goodman! Bien que Goodman attende avec impatience la transition vers le R-32 à faible PRG (potentiel de réchauffement global), nous sommes ravis des avantages remarquables que nos unités R-410A continuent d'offrir aux propriétaires comme vous.

### Pourquoi choisir les unités résidentielles combinées Goodman?

- ✓ **Qualité et fiabilité** : Goodman est fière de concevoir des produits qui répondent à des normes élevées de durabilité et de fiabilité. Vous pouvez faire confiance aux performances constantes de nos unités emballées, quelle que soit la saison.
- ✓ **Efficacité énergétique** : Avec la hausse des coûts de l'énergie, nos unités combinées sont conçues pour vous garder à l'aise sans faire grimper vos factures de services publics.
- ✓ **Conception intelligente** : Nos unités sont compactes et polyvalentes, garantissant une adaptation parfaite à la plupart des maisons, sans compromettre la qualité du chauffage et de la climatisation.
- ✓ **Facilité d'entretien** : Les unités combinées Goodman sont conçues pour plus de commodité. Avec des panneaux accessibles et des pièces faciles à remplacer, ils sont faciles à entretenir et efficaces.
- ✓ **Tranquillité d'esprit** : Achetez en toute confiance en sachant que votre investissement est protégé par la garantie limitée de Goodman\*.

### Regardons vers l'avenir avec optimisme :

Goodman est enthousiasmée par le passage prochain aux réfrigérants R-32. Mais il est important de se rappeler que nos unités résidentielles R-410A actuelles restent un choix fantastique pour les propriétaires qui ont besoin d'une mise à niveau immédiate. En attendant le lancement de nos nouveaux modèles résidentiels R-32, vous pouvez toujours profiter de la fiabilité et de l'efficacité qui font la renommée de Goodman avec nos systèmes R-410A. Et lorsque le temps du R-32 arrivera, Goodman sera prête à vous guider!

\*Les détails complets de la garantie sont disponibles auprès de votre concessionnaire local ou sur [www.goodmanmfg.com](http://www.goodmanmfg.com).

## SYSTÈMES DE CLIMATISATION COMBINÉS

GPCH3



17,5 TRÉS2

GPCM3



17,5 TRÉS2

## POMPES À CHALEUR COMPACTES

GPHH5



Jusqu'à 15,2 TRÉS2  
6,7 CPSC2

GPHM5



Jusqu'à 15,2 TRÉS2  
6,7 CPSC2

GPHH3



17,5 TRÉS2  
6,7 CPSC2

**R32**

GPHM3



17,5 TRÉS2  
6,7 CPSC2

**R32**

## À GAZ/ÉLECTRIQUE COMPACT

GPGM5



**R32**

Jusqu'à 15,2 TRÉS2

GPGM3



**R32**

17,5 TRÉS2

GPUM3



**R32**

17,5 TRÉS2

## BI-CARBURANT

GPDM3



Jusqu'à 13,4 TRÉS2  
6,7 CPSC2  
81 % AFUE

# Il est **bon** de connaître votre unité combinée

Soyons réalistes... vous avez des choses et elles ont besoin d'espace! Mais lorsque l'espace intérieur est limité, vous devrez peut-être trouver des alternatives pour les équipements de chauffage et de climatisation essentiels. Si cela vous semble familier, un système combiné peut être fait pour vous!

## Ayez le beurre et l'argent du beurre!

Une unité monobloc est un « système tout-en-un » qui peut fournir à la fois la climatisation et le chauffage à partir d'une seule armoire. Le système d'armoires peut être installé au niveau du sol, dans un vide sanitaire ou sur un toit. L'emplacement unique libère des espaces intérieurs pour des superficies « utilisables » par rapport à un système CVCA divisé qui nécessite un espace intérieur dédié.

Avec un système combiné, vous pouvez avoir de la place pour ces nouvelles chaussures et avoir l'espace pour être à l'aise dans votre maison! Les unités combinées contiennent les principaux composants de chauffage et de climatisation dans un boîtier unique qui se trouve à l'extérieur de la maison. C'est une unité combinée!

## Les unités combinées se présentent sous plusieurs formes :

- Le compresseur, les serpentins et l'appareil de traitement de l'air sont tous logés dans une armoire à boîtier unique. Le système de climatisation combiné peut également fournir une chaleur limitée en utilisant un chauffage électrique à bande.
- Une pompe à chaleur combinée utilise la technologie de la pompe à chaleur pour climatiser et chauffer votre maison.
- L'unité gaz-électrique combinée combine un système de climatisation avec les performances d'un générateur d'air chaud au gaz.
- Le système bicarburant combiné contient une pompe à chaleur, capable de chauffer et de climatiser, ainsi qu'un générateur d'air chaud au gaz. Ce type de système combiné optimise la source de chauffage en fonction des conditions.





**Goodman**

Chris

PREMIER COMFORT  
SERVICES INC.

Des questions sur l'opportunité de  
**Réparer ou remplacer?**  
Pour en savoir plus, cliquez ici



Chaque unité combinée de marque **Goodman est composée de nombreux éléments**

Un confort de qualité :

CERTAINES CARACTÉRISTIQUES DES UNITÉS COMBINÉES DE LA MARQUE GOODMAN\* INCLUENT :



**1 Capacité de climatisation efficace** – La configuration du tube en cuivre de qualité supérieure de 5 millimètres et du serpentin du condenseur à ailettes en aluminium offre des propriétés de transfert de chaleur exceptionnelles (certains modèles).

**2 Serpentin d'évaporateur entièrement en aluminium** – Une solution métallique unique conçue pour une durabilité et des performances améliorées.

**3 Moteur de ventilateur à plusieurs vitesses** – Assure un démarrage et un arrêt silencieux du système avec des performances très efficaces.

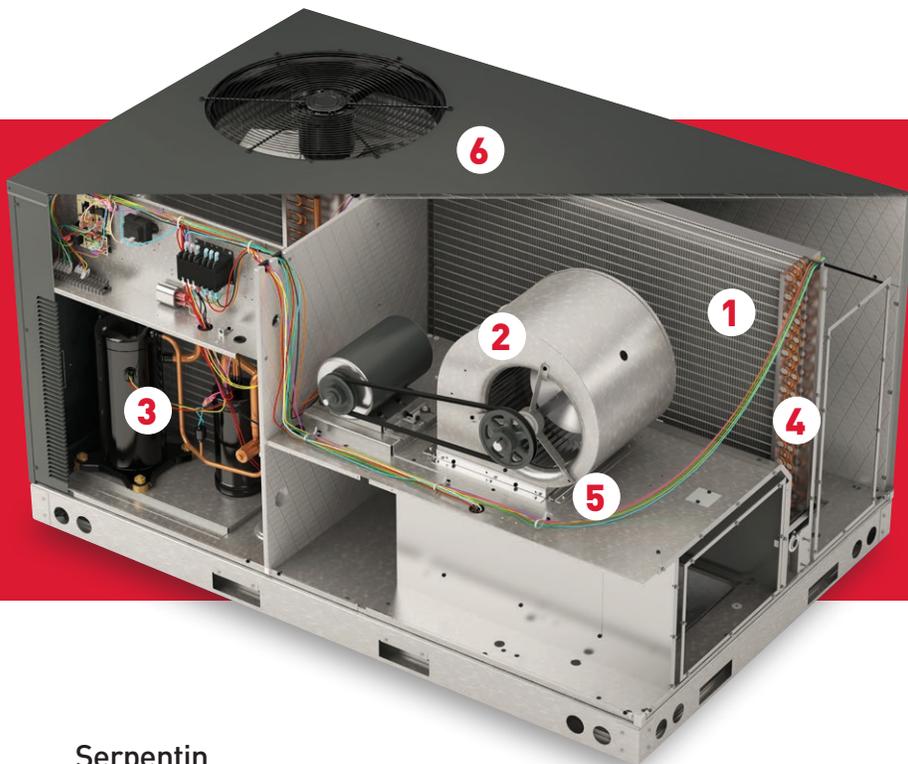
**4 Compresseur écoénergétique** – Le compresseur fournira des années de confort de climatisation fiable. Utilise le réfrigérant R-410A sans chlore.

**5 La tuyauterie de réfrigération en cuivre de qualité supérieure et la configuration du serpentin réfrigérant avec ailettes en aluminium** offrent des propriétés de transfert thermique exceptionnelles avec le réfrigérant R-410A.

**6 Technologie de dégivrage *SmartShift* avec protection contre les cycles courts** – Prend en charge une transition douce et silencieuse entre les cycles de chauffage et de climatisation.

**7 Boîtier en acier galvanisé de forte épaisseur avec peinture en poudre électrostatique** pour protéger votre système des éléments extérieurs extrêmes.

\* Certaines fonctionnalités/technologies varient selon le modèle.



**1** Serpentin d'évaporation tout en aluminium

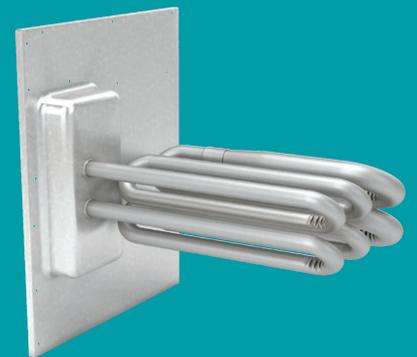
**2** Moteur de soufflerie multi-vitesses

**3** Compresseur à haut rendement énergétique

**4** Configuration du condenseur à tubes en cuivre de qualité supérieure et à ailettes en aluminium de qualité réfrigération

**5** Technologie de dégivrage SmartShift™ avec protection à cycles courts

**6** Boîtier en acier galvanisé épais avec finition peinture en poudre



LA MISE À NIVEAU DES COMPOSANTS OFFRE DE MEILLEURES PERFORMANCES

L'échangeur thermique tubulaire à double diamètre en acier aluminisé présent dans les unités combinées de la marque Goodman est probablement essentiel aux performances d'une unité combinée. Cet échangeur thermique distinctif utilise la technologie de pliage par plis qui a été développée pour offrir une durabilité extraordinaire et une fiabilité à long terme.



Découvrez-en plus sur [www.goodmanmfg.com](http://www.goodmanmfg.com)

# Tranquillité d'esprit

## Garanties limitées

### PROTECTION DE GARANTIE LIMITÉE\*

Chaque produit de confort intérieur de la marque Goodman est construit selon nos normes les plus élevées. La haute qualité de nos garanties limitées sur les produits\* reflète les normes élevées de nos processus de fabrication. En tant que concessionnaire en chauffage et climatisation, notre fondateur, Harold Goodman, connaissait de première main les préoccupations exprimées par les propriétaires lorsqu'il s'agissait d'acheter et d'installer un nouveau système de confort intérieur central. C'est pourquoi tous les produits de la marque Goodman offrent une protection de garantie limitée exceptionnelle\*

Pourquoi vous contenteriez-vous de moins?

\* Les garanties limitées varient selon le modèle de produit. Les détails complets de la garantie sont disponibles auprès de votre concessionnaire local ou sur [www.goodmanmfg.com](http://www.goodmanmfg.com).

Voici quelques exemples de garanties limitées exceptionnelles pour nos unités combinées :

**20 ANS** GARANTIE LIMITÉE SUR L'ÉCHANGEUR THERMIQUE\*

Garantie limitée de 20 ans sur l'échangeur thermique\* sur certains modèles.

**10 ANS** GARANTIE LIMITÉE SUR LES PIÈCES\*

Garantie limitée de 10 ans des pièces\*

\* Les détails complets de la garantie sont disponibles auprès de votre concessionnaire local ou sur [www.goodmanmfg.com](http://www.goodmanmfg.com). Les garanties limitées varient selon le modèle de produit. Pour recevoir la garantie limitée de 20 ans de remplacement de l'échangeur thermique (valable aussi longtemps que vous êtes propriétaire de votre domicile) et la garantie limitée de 10 ans des pièces, l'enregistrement en ligne doit être effectué dans les 60 jours qui suivent l'installation. L'enregistrement en ligne n'est pas nécessaire en Californie, en Floride ni au Québec. La durée de la couverture de garantie au Texas et en Floride diffère dans certains cas. D'autres limitations et exclusions s'appliquent ; reportez-vous aux détails complets de la garantie pour une liste complète des limitations et exclusions.



### ASURE OFFRE DES ANNÉES DE CONFORT SANS SOUCI

Avec les plans d'entretien prolongé ASURE<sup>†</sup>, vous aurez le choix entre des options supplémentaires pour vous aider à faire face aux coûts imprévus des pièces de rechange ou des dépenses de main-d'œuvre si votre équipement de marque Goodman nécessite un service couvert. Si une réparation couverte est nécessaire, un concessionnaire ASURE agréé répondra rapidement et effectuera les réparations avec des pièces de qualité de la marque Goodman.

La couverture ASURE est abordable, ne coûtant en moyenne que quelques centimes par jour. Il s'agit d'un investissement précieux qui vous protège aujourd'hui et demain, quelle que soit l'augmentation du coût de l'entretien au cours de votre période de couverture. Avec un plan d'entretien prolongé ASURE, votre confort est couvert.

Un contrat d'entretien prolongé ASURE est uniquement disponible auprès d'un concessionnaire ASURE agréé. Visitez le localisateur de concessionnaires pour trouver un ASURE concessionnaire près de chez vous.

† Les plans d'entretien prolongés ASURE varient selon le modèle de produit. Les détails complets sur les options du plan de service prolongé sont disponibles auprès de votre concessionnaire ASURE.

**Asure**  
PROGRAMME D'ENTRETIEN PROLONGÉ

Pour en savoir plus sur le financement et les plans de service prolongés, demandez à votre concessionnaire Goodman!

# Spécifications de l'unité combinée

Systèmes de climatisation combinés		
MODÈLES	GPCH3	GPCM3
Réfrigérant R-410A	●	●
Garantie limitée de 10 ans des pièces*	●	●
TRÉS2	13.4	13.4
Capacité (tonnes)	2 à 5	2 à 5
Options d'installation	Horizontal spécialisé	Multipositions
Type de compresseur à haut rendement énergétique	●	●
Protection du serpentin réfrigérant à ailettes	●	●
Boîtier en tôle d'acier galvanisé de forte épaisseur	●	●

\* Les détails complets de la garantie sont disponibles auprès de votre revendeur local ou sur [www.goodmanmfg.com](http://www.goodmanmfg.com). Pour bénéficier de la garantie limitée de 10 ans des pièces, l'enregistrement en ligne doit être effectué dans les 60 jours qui suivent l'installation. L'enregistrement en ligne n'est pas nécessaire en Californie, en Floride ni au Québec. La durée de la couverture de garantie au Texas et en Floride diffère dans certains cas. D'autres limitations et exclusions s'appliquent ; reportez-vous aux détails complets de la garantie pour une liste complète des limitations et exclusions.



MODÈLES	Pompes à chaleur combinés				Bi-carburant	À gaz/électrique compact		
	GPHH5	GPHM5	Nouvelle GPHH3	Nouvelle GPHM3	GPDM3†	Nouvelle GPGM5†	Nouvelle GPGM3†	Nouvelle GPUM3††
Quantité	R-410A	R-410A	R-32	R-32	R-410A	R-32	R-32	R-32
Garantie limitée de 20 ans sur l'échangeur thermique*	S. O.	S. O.	S. O.	S. O.	●	●	●	●
Garantie limitée de 10 ans des pièces*	●	●	●	●	●	●	●	●
TRÉS2	Jusqu'à 15,2	Jusqu'à 15,2	13.4	13.4	13.4	Jusqu'à 15,2	13.4	13.4
HSPF2/AFUE	6.7	6.7	6.7	6.7	6.7 81%	81%	81%	81%
Capacité (tonnes)	2 à 5	2 à 5	2 à 5	2 à 5	2 à 4	2 à 5	2 à 5	De 2 à 5
Type de compresseur à haut rendement énergétique	●	●	●	●	●	●	●	●
Boîtier en tôle d'acier galvanisé de forte épaisseur	●	●	●	●	●	●	●	●
Protection du serpentin réfrigérant à ailettes	●	●	●	●	●	●	●	●
Échangeur thermique tubulaire	S.O.	S. O.	S. O.	S. O.	Échangeur thermique tubulaire à double tube en acier aluminé	Échangeur thermique tubulaire à double tube en acier aluminé	Échangeur thermique tubulaire à double tube en acier aluminé	Échangeur thermique tubulaire à double tube en acier inoxydable
Options d'installation	Dévoué Horizontale	Multi positions	Dévoué Horizontale	Multi positions	Multipositions	Multi-positions	Multi-positions	Multipositions

\* Les détails complets de la garantie sont disponibles auprès de votre concessionnaire local ou sur [www.goodmanmfg.com](http://www.goodmanmfg.com). Les garanties limitées varient selon le modèle de produit. Pour recevoir la garantie limitée de 20 ans de remplacement de l'échangeur thermique (valable aussi longtemps que vous êtes propriétaire de votre domicile) et la garantie limitée de 10 ans des pièces, l'enregistrement en ligne doit être effectué dans les 60 jours qui suivent l'installation. L'enregistrement en ligne n'est pas nécessaire en Californie, en Floride ni au Québec. La durée de la couverture de garantie au Texas et en Floride diffère dans certains cas. D'autres limitations et exclusions s'appliquent ; reportez-vous aux détails complets de la garantie pour une liste complète des limitations et exclusions.

† Ce générateur d'air chaud n'est pas conforme à la règle SCAQMD 1111 14 ng/J d'émission de NOX et n'est donc pas admissible à l'installation dans le district de gestion de la qualité de l'air de la côte sud de la Californie (SCAQMD), le district de gestion de la qualité de l'air de la région de la baie de San Francisco (BAAQMD) et le district de contrôle de la pollution de l'air de la vallée de San Joaquin (SJVAPCD). Pour en savoir plus, consultez [www.aqmd.gov](http://www.aqmd.gov), [www.baaqmd.gov](http://www.baaqmd.gov) et [www.valleyair.org](http://www.valleyair.org).

†† Ce générateur d'air chaud est conforme à la règle SCAQMD 1111 14 ng/J d'émission de NOX et est donc admissible à l'installation dans le district de gestion de la qualité de l'air de la côte sud de la Californie (SCAQMD), le district de gestion de la qualité de l'air de la région de la baie de San Francisco (BAAQMD) et le district de contrôle de la pollution de l'air de la vallée de San Joaquin (SJVAPCD).

UNE FOIS QUE VOUS AUREZ CHOISI LA **MARQUE GOODMAN**<sup>®</sup>, VOUS SEREZ PROBABLEMENT UN ADEPTE POUR LA VIE.



Des personnes à travers l'Amérique du Nord en sont déjà adeptes.

Une fois que vous aurez choisi la marque Goodman, vous serez probablement un adepte, vous aussi!

Il suffit de vous rendre sur [www.goodmanmfg.com/reviews](http://www.goodmanmfg.com/reviews)

## CLEAN COMFORT<sup>®</sup>

L'ESSENTIEL DE LA CLIMATISATION INTÉRIEURE

Notre gamme complète de produits *Clean Comfort* contribue à améliorer la qualité de l'air intérieur :



FILTRATION



PURIFICATION



CONTRÔLE DE L'HUMIDITÉ



DÉSHUMIDIFICATION



VENTILATION



ZONAGE



POUR EN SAVOIR PLUS : [www.cleancomfort.com](http://www.cleancomfort.com)

### GOODMAN EST SOCIALE !

 Like us on **Facebook!**  
[facebook.com/GoodmanMfg](https://facebook.com/GoodmanMfg)

 Follow us on **X!**  
[twitter.com/Goodman\\_Mfg](https://twitter.com/Goodman_Mfg)

 Follow us on **Instagram!**  
[instagram.com/Goodman\\_Mfg](https://instagram.com/Goodman_Mfg)

#### Informations supplémentaires

Avant d'acheter cet appareil, veuillez lire les informations importantes concernant sa consommation d'énergie annuelle estimée, son coût de fonctionnement annuel et son efficacité énergétique, disponibles auprès de votre concessionnaire.

#### AVERTISSEMENTS :

Ayez toujours recours aux services d'un installateur ou d'un concessionnaire agréé pour installer ce produit. N'essayez pas d'installer le produit vous-même. Une mauvaise installation peut causer des fuites d'eau ou de réfrigérant, des électrocutions, des incendies ou des explosions.

Utilisez seulement les pièces et les accessoires fournis ou spécifiés par le fabricant. Demandez à un concessionnaire agréé d'installer ces pièces et accessoires. L'utilisation de pièces et d'accessoires non autorisés ou l'installation inappropriée de pièces et d'accessoires peut causer des fuites d'eau ou de réfrigérant, des électrocutions, des incendies ou des explosions.

Lisez attentivement les Manuels de produit avant d'utiliser ce produit. Les Manuels de produit fournissent d'importantes instructions et avertissements de sécurité. Assurez-vous de suivre ces instructions et avertissements.

Pour toute question, communiquez avec votre bureau des ventes local de la marque Goodman.

**R32**

**Goodman**

Air Conditioning & Heating

A DAIKIN BRAND

Notre engagement continu envers des produits de qualité peut signifier que certaines modifications soient apportées aux caractéristiques techniques sans préavis.

© 2025 DAIKIN COMFORT TECHNOLOGIES NORTH AMERICA, INC. Houston, Texas – É.-U. · [www.goodmanmfg.com](http://www.goodmanmfg.com)

CB-PKG\_G\_R32\_05-25\_FR